來發藥房

專治男女老幼各種花柳毒症五百四十三號開設五年花柳毒症內外科醫生親自診症定能包醫全愈顧自製造應驗丹丸各種藥材道地貨真價實客外埠諸君欲來就診者可將該症詳細列明付來取藥定當從速訂藥付上俾免症者早得全愈焉

醫生劉小初謹啓

○補腦壯神丸 每罐五元
○壯陽長大丸 每罐五元
○腎虧補血丸 每罐五元
○肉傷吐血丸 每罐五元
○風濕骨痛丸 每罐弐元
○拔毒生肌膏 每盒弐元
○脚氣腫痛丸 每罐五元
○花柳餘毒丸 每罐五元
○花柳疔毒丸 每罐五元
○立止肚痛丸 每罐二元
○立止心痛丸 每罐二元
○立止勾虫丸 每罐二元
○哮喘蝦氣丸 每罐二元
○開胃化滯丸 每罐二元
○止瀉虛濁丸 每罐五元
○眼科萬應丸 每罐二元
○婦科調經丸 每個一元
○立止發冷丸 每罐二元
○擦紅消毒丸 每罐二元

○補腎壯陽丸 每罐五元
○參茸壯血丸 每罐五元
○夜夢遺精丸 每罐二元
○化痰止咳丸 每盒貳元
○皮膚止癢膏 每盒二元
○拔毒痔漏膏 每盒二元
○花柳白濁丸 每罐二元
○花柳骨痛丸 每罐五元
○花柳解毒散 每料五元
○立止頭痛丸 每罐二元
○立止暈浪丸 每罐二元
○大便下血丸 每罐二元
○小腸氣痛丸 每罐二元
○斷根臭狐丸 每罐二元
○跌打刀傷散 每盒五元
○萬應膏藥 每張五毛
○參茸戒煙丸 每罐二元
○立止鼻血丸 每罐二元
○人參大蛤蚧茶 每包二元

○人參鹿茸大補茶二元
○參茸武溪茶一包二元
○參茸補血氣浸酒藥料十元
○參茸補腎壯筋活絡 凡做板廠及仔倡工人縱慾過度腰痛腳軟記性不牢 每盒十元
○參茸補氣固精壯陽 凡做板廠及仔倡工人縱慾過度腰痛腳軟記性不牢 每盒十元
○參茸補氣浸酒藥料十元 凡做板廠及仔倡工人縱慾過度腰痛腳軟記性不牢 每盒十元

▲醫花柳症 天下無雙

啓者予前染花○白濁之症週身疔毒週身癢痕四肢骨軟屢治未愈後付銀五元取永發藥局自製花○餘毒丸壹罐服之果然應驗如神立刻全愈此乃天下無雙花○靈丹也予感先生厚恩謹序數言介紹俾有病者知所問津焉 ○代柳古巴灣城新會蔣東生啓

壯陽長大丸 眞係有功效

劉小初先生惠鑒啓者余因先天不足向來身體多病自發射以來陽事不舉見色花謝夜夢遺精常流不止四肢無力行動爲銀形容枯槁屢服中西醫藥全無功效後到先生處方脉而先生着余取壯陽長大丸服之連服一樽今已病症全愈余多謝先生之恩故爲之介紹俾染疾者知所問津焉

金山大埠新寧黃飛虎頌

▲本店住地▼
WING FAT
543 Grant Avenue San Francisco, Cal.

▲名醫妙藥 立見全愈

啓者弟前染胃虧之症四肢無力腰刺頭暈雙耳常鳴夜多小便久流虛濁陽事不舉食不消化每服中西之藥並無功效後買永發藥局胃虧補血丸一罐服之今已病症全愈弟感其再生之恩無以爲報謹宗數言登報俾有病者知所問津焉

士加古埠新寧梅宗邦恭頌

本店專辦唐山油糖茶米京菓海味食品及各什貨俱全幷有鮮金豬牛肉猪肉牛什四時瓜菜各樣罐頭等項發客刻以自豢米豬宰製風腸臘味其味香甜適口大爲顧客讚羨如蒙光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰諸君留心焉

▲喊線詩磨四〇五三
司理人鄭華照謹啓

恒照利記 恒恒

HUNG LEE & CO.
Po. BoX 1416 61 Pender St. E.
Phone Sey. 4053
Vancouver, B. C.

M. Furuya Co. Ltd.

46 Hastings Street West
Phones Sey. 2933-2934 Vancouver, B. C.

本商店總公司在舍路支店分設打金馬砵崙日本橫濱神戶各處專辦日本海味集貨伙食物精價廉華人梓里無論大小一律歡迎務期交易者心滿意足爲止

古屋商店謹啓

本店新到下列各種貨物取價格外從廉
溫哥華埠支店在喜士定街西四十六號電話(試麼)二九三三
貳九三四

豆腐豆 銀魚干 豉油
柴魚 尤魚 蓮藕干
魚仔干 桶蕎題 罐頭包魚
罐頭竹笋

古屋商店謹啓

雲高華埠 嶺南酒樓

Leng Nam Chop House
88 Pender Street East
Vancouver, B. C.

本樓開設在雲埠片打東街門牌八十八號包辦酒席日夜茶點僑胞光顧一律歡迎

▲電話 (矢毛) 2282 - 26040

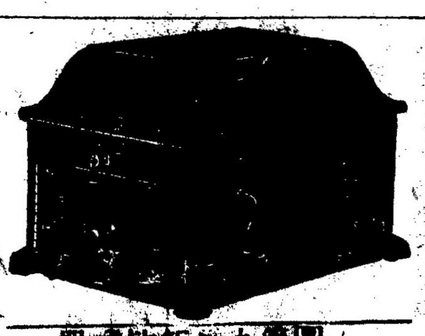
總理朱廣煒 司理黃仲華 朱明章 李子敬 關基 啟

▲理代初離開埠華高溫▼
HONG WO & CO. Steveston B. C.
市姊厥埠同和號啓

▲◎▼欲保家鄉者 注意
▲有礦樓者 更注意

礦樓每盞銀七拾元
猛射電燈
(乾電器具齊備)

▲五洲藥房發售狗仔嘹留聲機器



圖第九號新款機器
每具九十壹元寄費在外

上圖第六号新款機器
每具四十九元五毛另寄費

上圖第四号新款機器
每具三十四元另寄費

▲新辦到狗仔嘹藍印雙面中國唱碟

狡婦疴鞋	五件	周瑜歸天	兩件	私探晴文	三件
重台分別	五件	琵琶抱恨	四件	貨夜歸寧	三件
蘇武牧羊	兩件	醉斬鄧恩	四件	魯志深出家	三件
小娥受戒	兩件	夜送寒衣	四件	蘇武別猩猩	四件
小青吊影	兩件	柴房相會	四件	梁武帝出家	兩件
長亭分別	三件	廢鐵生光	四件	太子下魚舟	三件
閨留學廣	三件	客途秋恨	一件	豔芳草探監	三件
四季蓮花	三件	集仔木魚	一件	林黛玉葬花	四件
貂蟬拜月	三件	賊心粵謳	一件	重見李夫人	兩件
碧月收棋	兩件	花園警誓	一件	楊貴妃醉酒	一件
孔明歸天	兩件	差謎小調	一件	陳圓忠乞食	四件
陰魂雪恨	兩件	笛仔祭莫	一件	正德下江南	四件
八仙賀壽	兩件	猩猩追舟	一隻	王允獻貂蟬	三隻
黃佐描容	兩隻	醉打金枝	兩隻	梅夢仙從良	兩隻
荷池會妻	三隻	深修受戒	兩隻	蘇秦說六國	四隻
蒙正祭灶	三隻	山東响馬	兩隻	王大娘問病	一隻
晴文補裘	三隻	二犯中原	二隻	郭子儀祝壽	三隻
陳姑自盡	叁隻	與佛有緣	一隻	甘露寺賜宴	一隻
梅開二度	二隻	昭君出塞	一隻	劉王叔招親	四隻
鳳嬌投水	三隻	鳳嬌打獵	三隻	吳季札掛劍	兩隻
逼兒出家	三隻	雪中送炭	三隻	永樂皇觀燈	二隻
平貴別窰	三隻	玉環記	兩隻	附薦何文秀	四隻
金葉菊	六只	大開門	一只	林其泰登仙	三只
仕林祭塔	六只	玉簫琴	三只	大開能仁寺	三只
困南陽	兩只	釋妖	三只	雪中雪	二只
盲公捱冷妓女憶情郎			共一只	寫書紅繡鞋	共一只
夜蕩舟 爛大鼓			共一只	鹹水歌板 眼	共一只
五更嘆 男燒衣			共一只	一疋綢送情郎	共一只
王姑娘算命 賣雜貨			共一只	閨誄瑞蘭亞騰竇魚	共一只
百花亭開酒 十八摩			共一只	美女尋針 陳世美	共一隻
担梯望月 仙花調			共一隻	放白鴿洒金橋問卦	共一隻

以上俱是拾寸雙面唱碟每只價銀九毛寄費客自理

▲幷有十二寸雙面唱碟名目如下

游蜂舞蝶	兩隻	井裡藏兒	兩隻
團困谷口	兩只	月嬌訴情	兩只
紅花女報恩	一只	以上拾二寸每只一元五毛寄費客自理	
陳杏元憶欽	三只		
錦上添花	三只		

(唱針) 三百庄每口唱碟一面 價銀四毛五
五十庄每口唱碟十面 價銀二毛
三口庄每口唱碟卅個 價銀一毛

雲高華五洲大药房中國唱碟

Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver B. C.